

Multilingual glossary

English

1	Back-reshoring	46	”Move R&D back”
2	Backreshoring	47	“Relocate R&D”
3	Back-shoring	48	“Repatriate R&D”
4	Backshoring	49	“Return R&D”
5	Back-sourcing	50	“Transfer R&D”
6	Backsourcing	51	“Transfer to local supplier”
7	De-internationalization	52	“Transfer to local suppliers”
8	Divestment	53	“Transfer to national supplier”
9	Home-shoring	54	“Transfer to national suppliers”
10	Homeshoring	55	“Return to local supplier”
11	In-shoring	56	“Return to local suppliers”
12	Inshoring	57	“Return to national supplier”
13	Manufacturing relocation	58	“Return to national suppliers”
14	Near-shoring	59	“Supply basis back home”
15	Right-shoring	60	“Supplier back home”
16	Nearshoring	61	“Supplier back home”
17	Rightshoring	62	“Leave local suppliers”
18	On-shoring	63	“Leave local supplier”
19	Onshoring	64	“Leave offshore supplier”
20	Re-industrialization	65	“Leave offshore suppliers”
21	Reindustrialization	66	“Leave foreign supplier”
22	Reshore	67	“Leave foreign suppliers”
23	Re-shoring	68	“Cut off local suppliers”
24	Reshoring	69	“Cut off local supplier”
25	Reverse globalization	70	“Cut off offshore supplier”
26	Reverse relocation	71	“Cut off offshore suppliers”
27	“Move back manufacturing”	72	“Cut off foreign supplier”
28	”Move manufacturing back”	73	“Cut off foreign suppliers”
29	“Move production back”	74	“Transfer out-sourced services”
30	“Move back production”	75	“Transfer outsourced services”
31	“Relocate production”	76	“Reduce offshore outsourcing”
32	“Relocate manufacturing”	77	“Reduce global sourcing”
33	“Repatriate production	78	“Repatriate jobs”
34	Repatriate manufacturing”	79	“Return jobs”
35	“Return production”	80	“Move back jobs”
36	“Return manufacturing”	81	“Move jobs back”
37	“Transfer production”	82	“Repatriate foreign jobs”
38	“Transfer manufacturing”	83	“Return foreign jobs”
39	“Move back services”	84	“Move back foreign jobs”

40	”Move services back”	85	“Move foreign jobs back”
41	“Relocate services”	86	“Repatriate offshore jobs”
42	“Repatriate services”	87	“Return offshore jobs”
43	“Return services”	88	“Move back offshore jobs”
44	“Transfer services”	89	“Move offshore jobs back”
45	“Move back R&D”		

Deutsch

- Reshoring/reshore: *English term is used*
- Inshoring/inshore: *English term is used*
- Reverse relocation: Produktionsrückverlagerung, Rückverlagerung, Wiedereingliederung, Wiedereinlagerung, Wiedereingliederung, umgekehrte Standortverlagerung
- Reverse globalisation: umgekehrte Globalisierung
- Onshoring: The term is also used, but not as an exact synonym to Reshoring etc. It is used for relocations within the same country. The German term for this is Inlandsverlagerung.

French

- Reshoring, Onshoring, Backshoring, Inshoring, manufacturing repatriation, reverse relocation: la relocalisation, la relocalisation économique, le rapatriement, rapatrier, la relocalisation inversée, Inverser la relocalisation, la délocalisation inversée, la co-localisation inversée, colocalisation inversée (all these French terms have the same meaning, i.e., reshoring)
- There are also a few terms directly taken from English which can also be used in French, not frequently used: l'Offshoring / l'Onshoring / le Nearshoring / L'inshoring
- Other terms:
 - Le 'backsourcing' = French word for insourcing, the opposite of outsourcing
 - La dé-internationalisation = French word for De-internationalization
 - le télétravail / le 'homeshoring' = French terms for Home-shoring/Homeshore
 - la mondialisation inversée / renverser la mondialisation = French terms for reverse globalisation

Slovak

- Reshoring/reshore: preniestnenie/preniestnit/relokacia
- Onshoring/reshore: presun, prestahovat, preniestnit
- Backshoring/backshore: navrat vyroby/firmy/spolocnosti do povodnej krajiny
- Backsourcing/backsource: navrat sluzieb spat do firmy/spolocnosti
- Inshoring/inshore: *English term is used*
- De-internationalisation: de-internacionalizacia
- Home-shoring/homeshore: praca z domu
- Repatriate production/manufacturing: vratit/repatriovat vyrobu/produkcii
- Reverse globalisation: reverzna/spatna/obratena globalizacia
- Reverse relocation: reverzna/spatna/obratena relokacia/preniestnenie

Serbo Croatia/Bosnian

- Onshore: na kopnu, kopneno, na obali,
- Inshore: priobalno
- De-internationalisation: internacionalizacija
- Repatriate production: vratiti proizvodnju, vracena proizvodnja,
- Reverse globalisation: obrnuta globalizacija

- Reverse relocation: obrnuto premjestanje

Finnish

- Reshoring/reshore: työn kotiuttaminen (or *English term is used*)
- Onshoring/Reshore: ulkoistaminen (or *English term is used*)
- Backshoring/Backshore: työn kotiuttaminen (or *English term is used*)
- Backsourcing/backsource: ulkoistuksen purkaminen (or *English term is used*)
- Inshoring/Inshore: työn kotiuttaminen (or *English term is used*)
- Onshoring: ulkoistaminen (or *English term is used*)
- De-internationalization: *English term is used*
- Home-shoring/Homeshore: työn teettäminen etänä (or *English term is used*)
- epatriate production/Repatriate manufacturing: tuotannon kotiuttaminen (or *English term is used*)
- Reverse globalization/Reverse globalisation: käänteinen globalisaatio (or *English term is used*)
- Reverse relocation: paluumuutto (or *English term is used*)

Spanish

- Reshoring/reshore: *English term is used*
- Onshoring/Reshore: *English term is used*
- Backshoring/Backshore: *English term is used*
- Backsourcing/backsource: *English term is used*
- Inshoring/Inshore: externalizar procesos a un proveedor dentro del país (or *English term is used*)
- Onshoring: *English term is used*
- De-internationalization: desinternacionalización
- Home-shoring/Homeshore: english term
- Repatriate production/Repatriate manufacturing: repatriar la producción/repatriar la manufactura
- Reverse globalization/Reverse globalisation: globalización inversa
- Reverse relocation: reubicación inversa

Portuguese

- Reshoring/reshore: *English term is used*
- Onshoring/Reshore: *English term is used*
- Backshoring/Backshore: *English term is used*
- Backsourcing/backsource: terceirizar processos de um fornecedor dentro do país (or *English term is used*)
- Inshoring/Inshore: terceirização dentro do país (*English term is used*)
- Onshoring: desinternacionalização
- De-internationalization: *English term is used*
- Home-shoring/Homeshore: repatriar a produção
- Repatriate production/Repatriate manufacturing: globalização inversa
- Reverse globalization/Reverse globalisation: deslocalização reversa
- Reverse relocation: *English term is used*

Romanian

- Reshoring/reshore: Activitati tip reshore (or *English term is used*)
- Onshoring/Reshore: Activitati tip onshore (or *English term is used*)
- Backshoring/Backshore: Activitati tip backshore (or *English term is used*)
- Backsourcing/backsource: Activitati de tip backsource (or *English term is used*)
- Inshoring/Inshore: Activitati de tip inshore (or *English term is used*)
- Onshoring: Activitati de tip onshore (or *English term is used*)

- De-internationalization: De-internationalizare
- Home-shoring/Homeshore: Activitati de tio homeshore (or *English term is used*)
- Repatriate production/Repatriate manufacturing: Productie repatriata
- Reverse globalization/Reverse globalisation: Globalizare inversa
- Reverse relocation: Relocare inversa

Polish

- Reshoring/reshore: repartacja dzialalnosci/produkcji
- Onshoring/Reshore: przeniesc dzialanosc/produkcje
- Backshoring/Backshore: repartacja dzialalnosci/produkcji
- Backsourcing/backsource: repartacja pracy
- Inshoring/Inshor: przeniesienie dzialalnosci/produkcji
- Onshoring: przeniesc dzialanosc na mala odleglosc (or *English term is used*)
- De-internationalization: de-internacjonalizacja/wycofanie si
- Home-shoring/Homeshore: *English term is used*
- Repatriate production/Repatriate manufacturing: przeniesc produkcje z powrotem do kraju
- Reverse globalization/Reverse globalisation: odwrocona globalizajca
- Reverse relocation: odwrocona relokacja

Estonian

- Reshoring/reshore: *English term is used*
- Onshoring/Reshore: *English term is used*
- Backshoring/Backshore: *English term is used*
- Backsourcing/backsource: *English term is used*
- Inshoring/Inshore: *English term is used*
- Onshoring: *English term is used*
- De-internationalization: tagasitoomine (or *English term is used*)
- Home-shoring/Homeshore: *English term is used*
- Repatriate production/Repatriate manufacturing: agasitoomine kodumaale (or *English term is used*)
- Reverse globalization/Reverse globalisation: deglobaliseerimine (or *English term is used*)